

# Rödertal-Anzeiger



Der „Rödertal-Anzeiger“ erscheint wöchentlich. Er enthält die amtlichen Mitteilungen der Verwaltungsgemeinschaft Großröhrsdorf, / Brettnig-Hauswalde, der Stadt Großröhrsdorf, mit Ortsteil Kleinröhrsdorf sowie der Gemeinde Brettnig-Hauswalde.

9. Jahrgang

03. Juli 2015

Nummer 27

## 80 Jahre Massenei-Bad Großröhrsdorf Programm Badfest

Am 11. und 12. Juli lädt das Massenei-Bad zum 80-jährigen Jubiläum ein. Gespannt sein können die Besucher auf ein vielfältiges Programm rund um das Thema WASSER-FEUER-LUFT. Es warten sportliche Wettkämpfe, feurige Musik und luftige Showeinlagen.

### Samstag, 11. Juli

- 12.00 Uhr Eröffnung durch den Spielmanszug Kleinröhrsdorf
- 10.00-18.00 Uhr Hüpfburg
- 13.00-20.00 Uhr Kletterberg & Sportmobil mit Jump Stick, Stelzen, Turn Turtle, Curling, Riesenmikado, Leitergolf u.v.m.
- 14.00-18.00 Uhr Gipsfiguren bemalen
- 14.00-14.30 Uhr Aqua Zumba® mit Dana Herrlich & Team
- 14.40-15.10 Uhr Zumba@kids mit Dana Herrlich & Team
- 15.20-15.50 Uhr Zumba®fitness für Einsteiger mit Dana Herrlich & Team
- 16.00 Uhr Märchenaufführung „Hänsel und Gretel“ mit der Laienspielgruppe Frohila
- 17.00 Uhr Schlauchbootrennen
- ab 18.00 Uhr Live-Musik an Feuerschalen
- 21.30 Uhr Feuershow mit „Flammendiva“

### Sonntag, 12. Juli

- 11.00-14.00 Uhr Frühschoppen mit dem New Town Swing Orchestra Dresden
- 13.00-20.00 Uhr Kletterberg & Sportmobil mit Jump Stick, Stelzen, Turn Turtle, Curling, Riesenmikado, Leitergolf u.v.m.
- 14.00-18.00 Uhr Gipsfiguren bemalen
- 14.00-17.00 Uhr Kaffee & Kuchen
- 14.30 Uhr Sprungwettbewerb „Crazy Jump“
- 15.30 Uhr Wettrutschen auf Zeit
- 16.00 Uhr Neptunfest & Münztauchen
- 16.30 Uhr verrückt-lustige Sprungshow der „Wilden Springer“

Es gelten die regulären Eintrittspreise in das Massenei-Bad.

*Änderungen vorbehalten*



## Kleinröhrsdorfer Spielleute sind in Sachsen wieder vorn dabei

Am 20. und 21. Juni fanden die all-jährlichen Landesmeisterschaften der Sportspielmanszüge in Lommatzsch statt. Bei den Wettkämpfen der Erwachsenen am Sonnabend konnte wie schon im Vorjahr der 5. Platz unter den gestarteten 10 Vereinen errungen werden.

Auch der Nachwuchsspielmanszug blieb zwar ohne Medaille, konnte aber mit einer wiederum stark verjüngten Formation den 4. Platz verteidigen und so den Beweis erbringen, dass sich die kontinuierliche Nachwuchsarbeit der letzten Jahre auszahlt.



Unser Dank gilt den engagierten Übungsleitern und den Eltern, welche in der Vorbereitung einige Entbehrungen mitgetragen haben.

Neue sächsische Landesmeister der Erwachsenenspielmanszüge sind die Spielleute aus Radeberg, während die Sportfreunde aus Lommatzsch am Sonntag ihren Heimvorteil nutzten und den neuen Landesmeister der Nachwuchsspielmanszüge stellen.

Kai Runge

## Stadt-/Gemeindeverwaltung

**Stadtverwaltung Großröhrsdorf**, Rathausplatz 1 ☎ 035952.2830  
 Fax 035952.28350  
 E-Mail info@grossroehrsdorf.de  
 Internet www.grossroehrsdorf.de

**Bauverwaltung Großröhrsdorf, Adolphstr. 18** ☎ 035952.28260

**Gemeindeverwaltung Bretinig-Hauswalde** ☎ 035952.58309  
 Am Klinkenplatz 9, 01900 Bretinig-Hauswalde  
 Fax 035952.56887  
 E-Mail sekretariat@bretinig-hauswalde.de  
 Internet www.bretinig-hauswalde.de

## Bereitschaft - Notfalldienste

**Gasstörung** 03 51 50 17 888 0 ENSO NETZ  
**Stromstörung** 03 51 50 17 888 1 ENSO NETZ  
**Trinkwasser** 0 35 94-777-0 WVB Bischofswerda  
**Abwasser** 0 35 28-4 33 30 AZV „Obere Röder“ (Radeberg)

## Rettungsdienste

Notruf (Rettungsdienst, Feuerwehr) 112  
 Krankentransport und  
 Kassenärztlicher Notfalldienst 03571 - 19222  
 Kassenärztlicher Bereitschaftsdienst 116 117  
 Leitstelle Feuerwehr 03571 - 19296

## Dienstbereitschaft der Zahnärzte

04.07. 9 - 11 Uhr Frau ZÄ Schröder 03 59 52-3 23 88  
 05.07. 9 - 11 Uhr Bischofswerdaer Str. 103, Großröhrsdorf

## Apothekenbereitschaft

Tag- u. Nachtbereitschaft  
 von 8.00 bis 8.00 Uhr des nächsten Tages

03.07. Heide-Apo. Radeberg, Schillerstraße 95a 03528-442770  
 04.07. Mohren-Apo. Radeberg, Hauptstraße 4 03528-445835  
 05.07. Löwen-Apo. Radeberg, Badstraße 17 03528-442228  
 06.07. Elefanten-Apo. Großröhrsdorf, Mühlstraße 1 035952-58915  
 07.07. VITAL Apo. Ottendorf-Okrilla, Poststraße 2 035205-59915  
 08.07. Stadt-Apo. Großröhrsdorf, W.-Rathenau-Str. 3 035952-33031  
 09.07. Hirsch-Apo. Ottendorf-Okrilla Radeburger Str. 7 035205-54236

## Tierärztlicher Bereitschaftsdienst

werktags 19 - 7 Uhr  
 Sa + So ganztägig

03.07. - 10.07. Herr DVM Jakob, Wachau,  
 Tel.: 03528 /447457 oder 0171/8147753

Impressum: Der Rödertal-Anzeiger erscheint wöchentlich am Freitag und wird in einer Auflage von 4700 Stück im Gebiet der Verwaltungsgemeinschaft Großröhrsdorf/Bretinig-Hauswalde **zur kostenlosen Mitnahme ausgelegt**. Einzel Exemplare können zum Einzelbezugspreis von 1,50 EUR von der Stadtverwaltung Großröhrsdorf über den Postweg erworben werden.

Herausgeber: Verwaltungsgemeinschaft Großröhrsdorf/Bretinig-Hauswalde, Rathausplatz 1, 01900 Grdf., Tel.: 035952-2830. Produktion: m+k (Müller & Kunze GbR), Rathausstraße 8, 01900 Grdf., Tel.: 035952-32229, Fax: 035952-32230, info@muk-werbung.de; Druck: Stadtdruckerei Großröhrsdorf, Verantwortlich für den redaktionellen Teil Großröhrsdorf: Bürgermeisterin Frau Kerstin Ternes (info@grossroehrsdorf.de), Rathausplatz 1, 01900 Großröhrsdorf, Tel.: 035952-2830, redaktioneller Teil Bretinig-Hauswalde: Bürgermeisterin Frau Katrin Liebmann (sekretariat@bretinig-hauswalde.de), Am Klinkenplatz 9, 01900 Bretinig-Hauswalde, Tel. 035952 - 58309.

Annahmeschluss für redaktionelle Beiträge (Stadt- bzw. Gemeindeverwaltung): **Freitag der Vorwoche**, 12.00 Uhr. Verantwortlich für Produktion und Anzeigen: m+k. Anzeigenannahme: m+k, Annahmeschluss: **Montag der Erscheinungswoche** 12.00 Uhr. Für Anzeigenveröffentlichungen und sonstige Veröffentlichungen gelten die Geschäftsbedingungen und Anzeigenpreislisten der Müller & Kunze GbR.

Weitergehende Ansprüche aus den Veröffentlichungen, insbesondere auf Schadenersatz, sind in jedem Fall und ausdrücklich ausgeschlossen. Namentlich gekennzeichnete Beiträge widerspiegeln nicht die Meinung der Werberedaktion.

## Öffentliche Bekanntmachung Großröhrsdorf

### Beschlüsse der 11. öffentlichen Sitzung des Stadtrates am 25. Juni 2015

- **Beschluss StR 67-11./15**  
Annahme und Verwendung von Spenden
- **Beschluss StR 68-11./15**  
Vergabe der Reinigungsleistung Praßerschule
- **Beschluss StR 69-11./15**  
Verkauf von Teilflächen der Flurstücke 364/3, 364c und einen Anteil des Flurstücks 364d, Gemarkung Großröhrsdorf
- **Beschluss StR 70-11./15**  
Verkauf einer Teilfläche des Flurstücks 364/3 und des Flurstücks 685/10, Gemarkung Großröhrsdorf
- **Beschluss StR 71-11./15**  
Neufassung der Satzung zur Regelung des Kostenersatzes und zur Gebührenerhebung für Leistungen der Stadtfeuerwehr Großröhrsdorf mit der Anlage „Kostenverzeichnis“
- **Beschluss StR 72-11./15**  
Neufassung der Satzung über die Entschädigung und Ehrung sowie die Versorgung mit Verpflegung bei Einsätzen von ehrenamtlich tätigen Angehörigen der Stadtfeuerwehr Großröhrsdorf (Feuerwehrentschädigungssatzung)
- **Beschluss StR 73-11./15**  
Übertragung von Aufgaben auf die Bürgermeisterin

Kerstin Ternes  
 Bürgermeisterin

Aufgrund von §§ 4 Absatz 1 und 21 Absatz 1 der Gemeindeordnung für den Freistaat Sachsen (SächsGemO) i. d. F. d. Bek. vom 03.03.2014 SächsGVBl. Jg. 2014 Bl.-Nr. 5 S. 146, § 63 Absatz 1 des Gesetzes über den Brandschutz, Rettungsdienst und Katastrophenschutz (SächsBRKG) vom 24. Juni 2004 [Berichtigt 5. November 2004 (SächsGVBl. S. 647)] Rechtsbereinigt mit Stand vom 1. April 2014 und § 13 Sächsische Feuerwehrverordnung (SächsFwVO) vom 21. Oktober 2005 (Rechtsbereinigt mit Stand vom 15. September 2012) hat der Stadtrat der Stadt Großröhrsdorf am 25.06.2015 die nachfolgende Satzung beschlossen:

### Satzung zur Regelung des Kostenersatzes und zur Gebührenerhebung für Leistungen der Stadtfeuerwehr Großröhrsdorf

#### § 1

#### Begriffsbestimmungen

1. Kosten im Sinne des Sächsischen Brandschutz-, Rettungsdienst- und Katastrophenschutzgesetzes sind:
  - Aufwendungen für die Durchführung von Pflichtleistungen der Feuerwehr. Wird unter den in der Satzung bestimmten Voraussetzungen ihre Erstattung verlangt, handelt es sich um Kostenersatz.
  - Aufwendungen der Feuerwehr für die Durchführung von anderen, freiwilligen Leistungen. Die Gegenleistungen der Leistungsnehmer sind Gebühren.
2. Ein Einsatz im Sinne dieser Satzung ist jede durch Anforderung ausgelöste und auf die Durchführung einer Feuerwehrleistung gerichtete Tätigkeit der Feuerwehr.  
 Ein Einsatz beginnt mit der Alarmierung/Anforderung der Feuerwehr und endet entweder mit Beginn eines folgenden Einsatzes oder mit der Erklärung des Einsatzleiters über das Ende des Einsatzes, spätestens aber mit dem Wiedereintrücken in das Feuerwehrgerätehaus.
3. Einrichtungsträger im Sinne dieser Satzung ist der Eigentümer oder der Besitzer/Nutzungsberechtigte eines Gebäudes oder Gebäudeteils einer Anlage oder einer Fläche.

#### § 2

#### Geltungsbereich

Diese Satzung gilt für Leistungen der Stadtfeuerwehr Großröhrsdorf im Sinne der §§ 14 Abs.1, 16 Abs.1 und 2 und § 69 des Sächsischen Gesetzes über den Brandschutz, Rettungsdienst und Katastrophenschutz im Freistaat Sachsen sowie Tätigkeiten der Feuerwehr auf der Grundlage der Feuerwehrsatzungen in der jeweils gültigen Fassung.

## Öffentliche Bekanntmachung Großröhrsdorf

Als Leistung gilt auch das Ausrücken der Feuerwehr bei missbräuchlicher Alarmierung und bei Fehlalarmierung durch automatische Brandmeldeanlagen.

### § 3

#### Kostenersatz für Pflichtleistungen der Feuerwehr

Kostenersatz wird für folgende Leistungen im Stadtgebiet im Rahmen des § 69 Abs. 2 des Sächsischen Gesetzes über den Brandschutz, Rettungsdienst und Katastrophenschutz im Freistaat Sachsen verlangt:

- vorsätzlich oder grob fahrlässig verursachte Leistungen;
- Leistungen, die durch den Betrieb von Kraft-, Schienen-, Luft- oder Wasserfahrzeugen erforderlich werden;
- Leistungen, wenn der Einsatz auf einem Grundstück oder durch eine Anlage mit besonderem Gefahrenpotential erforderlich geworden ist;
- Brandsicherheitswachen;
- abgebrochener Einsatz infolge missbräuchlicher Alarmierung der Feuerwehr oder der Fehlalarmierung durch automatische Brandmeldeanlagen;
- Brandverhütungsschauen.

### § 4

#### Gebühren für freiwillige Leistungen der Feuerwehr

Für alle anderen Leistungen der Feuerwehr, die auf der Grundlage des Art. 1 § 69 Abs. 3 des Gesetzes zur Neuordnung des Brandschutzes, Rettungsdienstes und Katastrophenschutzes im Freistaat Sachsen erbracht werden, werden Gebühren verlangt.

Wenn nicht § 5 dieser Satzung etwas anderes bestimmt, werden für folgende freiwillige Leistungen Gebühren verlangt:

- die Beseitigung von Kraftstoffen, Ölen und umweltgefährdenden oder gefährlichen Stoffen sowie durch sie verursachte Schäden, deren sofortige Beseitigung möglich ist, bei Straßenverkehrs- und anderen Unfällen.
- die Mitwirkung bei und die Durchführung von Räum-, Aufräum- und Sicherungsarbeiten.
- die zeitweise Überlassung von Fahrzeugen, Geräten und Material zum Ge- und Verbrauch.
- andere Leistungen, die nicht zu den gesetzlichen Aufgaben der Feuerwehren gehören und/oder deren Erforderlichkeit sich auf Anforderung Einzelner ergibt.

### § 5

#### Berechnung des Kostenersatzes und der Gebühren

- Soweit im Abs. 4 nichts anderes bestimmt ist, wird der Kostenersatz nach den Sätzen des Kostenverzeichnisses sowie nach Zeitaufwand, Art und Anzahl des in Anspruch genommenen Personals, der Fahrzeuge, der Geräte und Ausrüstungsgegenstände berechnet. Das Kostenverzeichnis ist Bestandteil dieser Satzung. Es ist Grundlage für die Erhebung von Gebühren.
- Bei Stundensätzen werden angefangene Stunden auf die nächste halbe Stunde aufgerundet. Bei Tagessätzen wird jeder angefangene Kalendertag als voller Kalendertag berechnet.
- Die Kostenerstattungssätze setzen sich, soweit nichts anderes bestimmt ist, zusammen aus:
  - den Personalkosten für die eingesetzten Angehörigen der Feuerwehr.
  - den Stundensätzen für die eingesetzten Fahrzeuge
  - den Sätzen für die eingesetzten Geräte.
- Entstehen der Feuerwehr durch Inanspruchnahme von Personal, Fahrzeugen, Geräten und Ausrüstungsgegenständen besondere Kosten, so sind sie zusätzlich zu denjenigen nach Abs. 3 zu erstatten, sofern sie dort nicht enthalten sind. Kosten für Ersatzbeschaffung bei Unbrauchbarkeit oder Verlust sind nur zu erstatten, soweit den Zahlungspflichtigen ein Verschulden trifft. Für die bei kostenerstattungspflichtigen Hilfeleistungen verbrauchten Materialien, soweit sie nicht Bestandteil der kalkulierbaren Pauschalsätze sind, werden die jeweiligen Selbstkosten zuzüglich eines Verwaltungskostenzuschlags von 10 % berechnet.
- Aufwendersersatz und Gebühren werden nur in dem Umfang vom Kostenschuldner gefordert, wie Personal und Gerät zum Einsatz gekommen sind. Wird mehr Personal und Gerät am Einsatzort bereitgestellt als tatsächlich erforderlich und hat der Kostenschuldner dies zu vertreten, können auch für das nicht erforderliche Personal und Gerät Kosten verlangt werden.

## Öffentliche Bekanntmachung Großröhrsdorf

- Für Aufwendungen, die durch Hilfeleistungen von benachbarten Gemeinden entstehen, werden unabhängig von dieser Satzung Kosten in der Höhe verlangt, wie sie der Stadt in Rechnung gestellt werden.
- Ersatz der Kosten soll nicht verlangt werden, soweit dies unbillige Härte wäre.

### § 6

#### Kostenschuldner

- Kostenersatz für Leistungen nach § 3 dieser Satzung wird
  - in den Fällen des § 3 Buchstaben a) und e) vom Verursacher bzw. Betreiber einer automatischen Brandmeldeanlage,
  - in den Fällen des § 3 Buchstaben b) und c) vom Halter des Fahrzeuges bzw. Eigentümer, Besitzer oder Betreiber der Anlage und
  - in den Fällen des § 3 Buchstaben d) und f) vom Veranstalter oder Einrichtungsträger
  - in den Fällen des § 3 Buchstaben f) von den Eigentümern oder Besitzern der Brandverhütungsschau unterliegenden Objekte verlangt.
- Gebühren für Leistungen nach § 4 dieser Satzung werden entsprechend § 69 Abs. 3 des Sächsischen Brandschutz-, Rettungsdienst- und Katastrophenschutzgesetzes verlangt von:
  - demjenigen, dessen Verhalten die Leistung erforderlich gemacht hat bzw. der nach anderen gesetzlichen Regelungen dafür herangezogen werden kann,
  - dem Eigentümer der Sache, deren Zustand die Leistung erforderlich gemacht hat, oder von demjenigen, der die tatsächliche Gewalt über eine solche Sache ausübt,
  - demjenigen, in dessen Interesse der Einsatz erfolgt ist.
- Mehrere Zahlungspflichtige haften als Gesamtschuldner.

### § 7

#### Entstehung und Fälligkeit

Der Anspruch auf Kostenersatz bzw. Gebühren entsteht mit Beendigung der Leistung der Feuerwehr und wird mit dem Zugang des Kostenbescheids an den Kostenschuldner fällig.

### § 8

#### In-Kraft-Treten

Diese Satzung tritt ab 01.07.2015 in Kraft.

Gleichzeitig tritt die Satzung zur Regelung des Kostenersatzes und zur Gebührenerhebung für Leistungen der Stadtfeuerwehr Großröhrsdorf vom 23.03.2009 außer Kraft.

ausgefertigt: Großröhrsdorf, den 29.06.2015

  
Jernes

Bürgermeisterin



#### Anlage

zur Satzung zur Regelung des Kostenersatzes und zur Gebührenerhebung für Leistungen der Stadtfeuerwehr Großröhrsdorf

## Kostenverzeichnis

#### I. Personalkosten

Personalkosten werden nach Einsatzstunden berechnet. Der Zeitraum des Einsatzes beginnt mit dem Ausrücken aus dem Feuerwehrgerätehaus und endet mit dem Wiedereinrücken. Für angefangene Stunden werden bis zu 30 Minuten die halben, im Übrigen die ganzen Stundenkosten erhoben. Erfolgt ein weiterer Einsatz vor dem Wiedereinrücken, so endet der Einsatz mit dem Beginn des weiteren Einsatzes. Die sich aus dem Einsatz ergebende Zeit zur Wiederherstellung der Einsatzbereitschaft zählt zum Einsatz.

Die Feuerwehr bemüht sich, eine sachgerechte Besetzung der Fahrzeuge zu gewährleisten. Die Besetzung der Fahrzeuge richtet sich nach den Dienstvorschriften der Feuerwehr, um im Bedarfsfall Pflichteinsätze

## Öffentliche Bekanntmachung Großröhrsdorf

gemäß § 16 Abs. 1 und 2 des Sächsischen Gesetzes über den Brandschutz, Rettungsdienst und Katastrophenschutz durchführen zu können.

### 1. Ehrenamtliches Personal

Aufwendungsersatz für den Einsatz von ehrenamtlichem Personal wird als Pauschale in Höhe von 10,00 Euro pro Stunde verlangt.

### 2. Berechnung

Für den Einsatz von ehrenamtlichem Personal wird ein Aufwendungsersatz pro Stunde verlangt:

- |   |                         |
|---|-------------------------|
| 2.1 für einen Angehörigen der Feuerwehr außerhalb seiner Arbeitszeit                | 10,00 €/Std.            |
| 2.2 bei Erstattung der Lohnfortzahlung in voller Höhe der erstatteten Stundenkosten |                         |
| 2.3 für einen Angehörigen der Feuerwehr bei Sicherheits-Wachen                      | 7,50 €/Std.             |
| 2.4 ein Zuschlag bei starker Verschmutzung durch Ölunfälle u.ä.                     | 3,75 € p.P. und Einsatz |

Für die Vorbereitung, Durchführung und Nachbereitung von Brandverhütungsschauen, Nachschauen zu Brandverhütungsschauen, die Bearbeitung von brandschutzrelevanten Anfragen von Bauherren, Planern und Prüfengeuren, Stellungnahmen zum baulichen Brandschutz im Rahmen der VwVBauPrüf IV Nummer 5 und Teilnahmen an Bauabnahmen wird eine Gebühr von 25,00 € je angefangene Stunde erhoben.

### II. Stundensätze für Fahrzeuge, Geräte und Ausrüstungsgegenstände

Die Verrechnungssätze setzen sich zusammen aus den Fixkosten und den Betriebskosten. Die Kosten für halbe Stunden betragen die Hälfte der angegebenen Verrechnungssätze.

	Kostensatz/Stunde
1. Fahrzeuge	
Drehleiter	150,00 €
Tanklöschfahrzeug TLF 16/25	65,00 €
Löschfahrzeug LF 16/12	55,00 €
Löschfahrzeug LF 16 – W 50	50,00 €
Einsatzleitwagen ELW I	17,50 €
ZHF – LO 2002 – AKF/LF8	25,00 €
Tragkraftspritzenfahrzeug TSF – W	40,00 €
KLF – B 1000	20,00 €
ZHF – LO 2002 AKSF/M III	25,00 €
Transportanhänger	7,50 €
2. Kilometerpauschale	2,00 € /km
3. Geräte und Ausrüstungsgegenstände	Verrechnungssätze/Std.
Mechanische Leiter	15,00 €/Std.
Motorsäge	20,00 €/Std.
Hochdrucklüfter	10,00 €/Std.
Nass- und Trockensauger	10,00 €/Std.
Notstromaggregat	20,00 €/Std.
Rettungssatz	20,00 €/Std.
Tauchpumpe	15,00 €/Std.
Tragkraftspritze	20,00 €/Std.
Gulliabdichtkissen	50,00 € / Einsatz+3,00 €/Std.
Hebekissen	50,00 € / Einsatz+3,00 €/Std.
Leckdichtsatz	50,00 € / Einsatz+3,00 €/Std.
A-Saugerschlauch	20,00 €/Einsatz
B-Schlauch	20,00 €/Einsatz
C-Schlauch	15,00 €/Einsatz
Atemschutzgerät inkl. Maske	55,00 €/Einsatz
Pressluftflasche	5,00 €/Einsatz
Chemikalienschutzanzug	70,00 €/Einsatz
Ziehkoffer-Ziehfix	10,00 €/Einsatz
Sonstige Geräte und Gegenstände	5,00 €/Std.
4. Geräte und Ausrüstungsgegenstände	Verrechnungssätze/Std.
Notöffnung einer Tür	70,00 €/Einsatz
Reinigung stark verschmutzter Einsatzkleidung	15,00 €/Einsatz (p.P.)

## Öffentliche Bekanntmachung Großröhrsdorf

### 5. Verbrauchsmittel

Für die Verbrauchsmittel (wie z.B. Ölsperren, Ölbindemittel, Schaumbildner, Abdeckplanen, Absperrband usw.) werden die Selbstkosten plus 10 % Verwaltungskostenzuschlag berechnet.

Aufgrund von §§ 4 Absatz 1 und 21 Absatz 1 der Gemeindeordnung für den Freistaat Sachsen (SächsGemO) in der Fassung der Bekanntmachung vom 18. März 2003, zuletzt geändert durch Gesetz vom 11. Mai 2005 (SächsGVBl. S. 155), § 63 Absatz 1 des Gesetzes über den Brandschutz, Rettungsdienst und Katastrophenschutz (SächsBRKG) vom 24. Juni 2004 (SächsGVBl. S. 245, 647) und § 13 Sächsische Feuerwehrrverordnung (SächsFwVO) vom 21. Oktober 2005 hat der Stadtrat der Stadt Großröhrsdorf am 25.06.2015 die nachfolgende Satzung beschlossen:

### Satzung über die Entschädigung und Ehrung sowie die Versorgung mit Verpflegung bei Einsätzen von ehrenamtlich tätigen Angehörigen der Stadtfeuerwehr Großröhrsdorf (Feuerwehrentschädigungssatzung)

#### § 1

##### Aufwandsentschädigung von Funktionsträgern

- (1) Die Funktionsträger der Stadtfeuerwehr Großröhrsdorf erhalten für ihre ehrenamtliche Tätigkeit eine Entschädigung. Sie beträgt monatlich für
 

- den Stadtwehrlleiter	90,00 €
- den Stellvertreter des Stadtwehrlleiters	60,00 €
- den Stadtteilwehrlleiter FF Großröhrsdorf	60,00 €
- den Stadtteilwehrlleiter FF Kleinröhrsdorf	30,00 €
- die Stellv. Stadtteilwehrlleiter FF Großröhrsdorf	30,00 €
- die Stellv. Stadtteilwehrlleiter FF Kleinröhrsdorf	15,00 €
- den Jugendfeuerwehrwart der FF Großröhrsdorf	30,00 €
- den Jugendfeuerwehrwart der FF Kleinröhrsdorf	30,00 €
- den Gerätewart der FF Großröhrsdorf	50,00 €
- den Gerätewart der FF Kleinröhrsdorf	25,00 €
- (2) Werden mehrere Funktionen von einem Angehörigen der Freiwilligen Feuerwehr ausgeübt, werden die Entschädigungen wie folgt gezahlt:
  - die höchste Entschädigung in voller Höhe und
  - die weitere Entschädigung zu 50% .
- (3) Nimmt ein Stellvertreter des Leiters dessen Aufgaben länger als einen Monat wahr, so erhält er für diese Zeit der Vertretung dessen Entschädigung. Dabei wird jeweils ein voller Monat angerechnet. Die Vertretung ist keine Doppelfunktion im Sinne des Absatzes 2. Nimmt ein Funktionsträger seine Aufgaben länger als einen Monat nicht oder nur unzureichend wahr, entfällt die Entschädigung.
- (4) Die Zahlung der Entschädigung erfolgt halbjährlich (Juni, Dezember).

#### § 1a

##### Aufwandsentschädigung für Gebäudeanlagenwärter

Für die Wartung und Pflege der Gebäudeanlagen der Freiwilligen Feuerwehr Großröhrsdorf werden für den Gebäudeanlagenwart maximal 42 Stunden pro Monat und für den der Freiwilligen Feuerwehr Kleinröhrsdorf 10 Stunden pro Monat veranschlagt. Für die Tätigkeit wird eine Aufwandsentschädigung gezahlt, welche 6,50 € pro Stunde beträgt. Die Auszahlung erfolgt monatlich auf Grundlage des Stundennachweises.

#### § 1b

##### Aufwandsentschädigung für Angehörige der Feuerwehr mit der fachlichen Voraussetzung für die Durchführung von Brandverhütungsschauen

Für die Vorbereitung, Durchführung und Nachbereitung von Brandverhütungsschauen, Nachschauen zu Brandverhütungsschauen, die Bearbeitung von brandschutzrelevanten Anfragen von Bauherren, Planern und Prüfengeuren, Stellungnahmen zum baulichen Brandschutz im Rahmen der VwVBauPrüf IV Nummer 5 und Teilnahmen an Bauabnahmen wird eine Entschädigung von 25,00 € je angefangene Stunde gezahlt. Die Auszahlung der Entschädigung erfolgt projektweise nach Vorlage des entsprechenden Stundennachweises.

## Öffentliche Bekanntmachung Großröhrsdorf

### § 2

#### Entschädigungsleistung bei kostenpflichtigen Einsätzen und Brandwachen

Wenn die Einsatzzeit nicht nach § 62 Absatz 1 SächsBRKG vergütet wird, erhalten die beteiligten Angehörigen der Feuerwehr bei kostenpflichtigen Einsätzen eine Entschädigung von 5,11 € pro Einsatzstunde.

Zusätzlich erhält jede Einsatzkraft eine Aufwandsentschädigung von 4,00 € pro Einsatz. Die Zahlung dieser Entschädigungsleistung erfolgt jeweils am Ende des Kalenderjahres.

### § 2a

#### Entschädigung für Dienstbeteiligung, Zusatzausbildung und gültiger Untersuchung

Wenn der Angehörige der Freiwilligen Feuerwehr im Laufe des Kalenderjahres eine Dienstbeteiligung von mehr als 50% nachweist, so erhält er eine Entschädigung in Höhe von 75,00 € jährlich.

Alle Kameraden, die an einer Zusatzausbildung teilnehmen und eine gültige Untersuchung für Atemschutzgeräteträger haben, bekommen eine jährliche Entschädigung von 10,00 € pro Kamerad. Die Zahlung dieser Entschädigungsleistung erfolgt jeweils am Ende des Kalenderjahres.

### § 3

#### Erfrischungs- und Verpflegungszuschuss

Bei länger andauernden Einsätzen (ab 3 Stunden) können Speisen und Getränke bis 3,00 € pro Einsatzleistenden gewährt werden. Die Entscheidung trifft der Einsatzleiter vor Ort.

### § 4

#### Jubiläen und Prämien

Feuerwehrdienstleistende, die regelmäßig den Übungs- und Einsatzdienst sowie den Aus- und Fortbildungsdienst wahrnehmen, können in Anerkennung ihrer ständigen Einsatzbereitschaft bei der Freiwilligen Feuerwehr wir folgt geehrt werden:

10 Jahre Zugehörigkeit

- Feuerwehrurkunde des SMI und 50,00 EUR Prämie

20 Jahre Zugehörigkeit

- Urkunde der Stadt und 100,00 EUR Prämie

25 Jahre Zugehörigkeit

- Verleihung des Feuerwehr-Ehrenzeichens am Band in Silber und Urkunde durch das SMI sowie 150,00 EUR Prämie

30 Jahre Zugehörigkeit

- Urkunde der Stadt und 200,00 EUR Prämie

40 Jahre Zugehörigkeit

- Verleihung des Feuerwehr-Ehrenzeichens am Band in Gold und Urkunde durch das SMI sowie 250,00 EUR Prämie

Diese Prämien und Mittel, die aus Anlass von Jubiläen der Angehörigen der Feuerwehr sowie Jubiläen anderer Wehren benötigt werden, können auf Antrag aus den Mitteln der Feuerwehr finanziert werden.

### § 5

#### In-Kraft-Treten

Diese Satzung tritt ab 01.07.2015 in Kraft.

Gleichzeitig tritt die Satzung über die Entschädigung und Ehrung der ehrenamtlich tätigen Angehörigen der Freiwilligen Feuerwehren Großröhrsdorf und Kleinröhrsdorf und deren 3 Änderungssatzungen außer Kraft.

ausgefertigt: Großröhrsdorf, den 29.06.2015

  
Ternes  
Bürgermeisterin



**[www.grossroehrsdorf.de](http://www.grossroehrsdorf.de)**

Informationen, Hinweise, Anregungen sowie Fragen betreffs Angelegenheiten der Stadtverwaltung Großröhrsdorf, können Sie gern über den Internetauftritt der Stadt Großröhrsdorf, in der Rubrik „Kontakt“ direkt an die Verwaltung richten.

## Die Stadtverwaltung Großröhrsdorf informiert

### Aus der 11. Sitzung des Stadtrates berichtet

Erfreulicherweise lag dem Stadtrat in seiner Sitzung am 25. Juni wieder eine Beschlussvorlage zur Annahme und Verwendung von Spenden vor. Fünf Privatpersonen und ein Großröhrsdorfer Unternehmen spendeten im Juni 20,00 € für die Jugendfeuerwehr Großröhrsdorf und 810,00 € für die Kindertagesstätte „Erfinderkinder“ in Kleinröhrsdorf. Dieser Betrag soll für Sonnenschutz und Bänke im Garten der Kita verwendet werden. Erfreut über dieses Engagement stimmten die Stadträte der Annahme einstimmig zu.

Im Anschluss entschied der Stadtrat, die Firma Hago Facility Management GmbH aus Dresden mit der Reinigung der Praßerschule zu beauftragen. Dem Beschluss waren ein Ausschreibungsverfahren sowie eine Beratung im Verwaltungsausschuss vorausgegangen.

Die nächsten zwei Tagesordnungspunkte hatten den Verkauf von zwei Teilflächen des Lehngutes zum Thema. Das historisch wichtige Areal für Großröhrsdorf ist in den letzten Jahren immer mehr verfallen. So war die Stadtverwaltung froh, als Familie Lösel mit einer Nutzungsvorstellung auf sie zukam. Frau Annett Lösel, bereits praktizierende Kinderärztin in der Stadt, und ihr Mann Maik Lösel beabsichtigen, den mittleren sowie den linken Teil des Lehngutes zu kaufen. Auf einer ca. 2000 qm großen Teilfläche soll zwischen der am Lehngut bereits vorhandenen Bebauung ein neues Gebäude entstehen, das nicht nur als Kinderarztpraxis dient, sondern auch weitere Praxisräume sowie eine Wohneinheit beinhaltet. Die Architektur des Gebäudes soll sich in das vorhandene Ensemble integrieren und einen neuen Mittelpunkt bilden. Auf der ca. 3.420 qm großen linken Teilfläche des Lehngutes befinden sich der unter Denkmalschutz stehende Eiskeller sowie das ebenfalls unter Denkmalschutz stehende Wohngebäude des Lehngutes. Das Wohngebäude möchte Familie Lösel unter Beachtung des Denkmalschutzes sanieren und umbauen. Dadurch sollen sechs Wohneinheiten für generationsübergreifendes sowie behindertengerechtes Wohnen entstehen. Stadträte und Bürgermeisterin begrüßen die Vorhaben der Familie Lösel und sind sehr froh, wenn sich für die bisherige, zu klein gewordene Kinderarztpraxis eine neue Perspektive ergibt und gleichzeitig das Lehngut eine Neunutzung erfährt. Dementsprechend stimmten sie dem Verkauf einstimmig zu und wünschten der Familie alles Gute für ihr Vorhaben. Zielstellung der Stadtverwaltung bleibt es, das rechte Backsteingebäude auf dem Lehngut nun ebenfalls einer zukunftsfähigen Nutzung zuzuführen.

Danach beschlossen die Stadträte zwei Neufassungen von Satzungen, die die Aufgaben der Freiwilligen Feuerwehr als Inhalt haben. Nach dem Sächsischen Gesetz über den Brandschutz, Rettungsdienst und Katastrophenschutz (SächsBRKG) ist die Stadt verpflichtet, Brandschutzschauen durchzuführen. Diese dienen dem vorbeugenden Erkennen und der Abwehr von Gefahren. Zustände, die das Entstehen eines Brandes, die Ausbreitung von Feuer und Rauch begünstigen, die Rettung von Menschen und Tieren gefährden und wirksame Löscharbeiten verhindern, können so frühzeitig erkannt und beseitigt werden. Bisher beauftragte die Stadtverwaltung dafür das Landratsamt Bautzen. Nun hat sich ein Mitglied der Freiwilligen Feuerwehr Großröhrsdorf dafür weitergebildet und kann diese selbst durchführen. Für die Durchführung während seines Ehrenamtes soll der Kamerad auch eine entsprechende Aufwandsentschädigung erhalten. Die entstehenden Kosten werden an den jeweiligen Eigentümer / Betreiber des Objektes weitergegeben. Daher mussten die Satzungen zur Regelung des Kostenersatzes und zur Gebührenerhebung für Leistungen der Stadtfeuerwehr Großröhrsdorf sowie die Feuerwehrentschädigungssatzung angepasst werden.

### Wohnungsangebot

Der Eigenbetrieb Großröhrsdorf macht folgendes Vermietungsangebot aus dem kommunalen Wohnungsbestand bekannt:

Gabelsbergerstr. 21

2-Raum-Wohnung ca. 53,59 m<sup>2</sup> WFL im 1. OG links  
KM 5,11 €/m<sup>2</sup> + NK

Interessenten melden sich bitte telefonisch unter 035952/28323 oder im Rathaus, Zi. 17.

## Die Stadtverwaltung Großröhrsdorf informiert

### Verkaufsangebote aus dem kommunalen Wohnungsbestand

Objekt 1: Eigentumswohnung

Adresse: Walther-Rathenau-Straße 17, 01900 Großröhrsdorf

Größe: 50,86 m<sup>2</sup>

Kaufpreis: gegen Gebot, mind. 40.000 Euro

Objekt 2: Eigentumswohnung

Adresse: Walther-Rathenau-Straße 19, 01900 Großröhrsdorf

Größe: 37,16 m<sup>2</sup>

Kaufpreis: gegen Gebot, mind. 30.000 Euro

Nähere Informationen sowie Kurzbeschreibung der Objekte finden Sie unter [www.grossroehrsdorf.de](http://www.grossroehrsdorf.de), Rubrik „Leben & Wohnen“

Wohnungswirtschaft

### Küchenzeilen zu vergeben

Die Stadt Großröhrsdorf bietet zwei Küchenzeilen mit den Maßen 339x88x60 cm an. Eine Küchenzeile besteht aus zwei Schrankteilen, einem Elektroherd mit Cerankochfeld, einer Spüle und einer Dunstabzugshaube. Beide Küchenzeilen weisen geringe Gebrauchsspuren auf. Interessenten können sich bei Herrn Riffel unter der Telefonnummer 035952/28328 melden.

### Ferientipp der Stadtbibliothek Großröhrsdorf „Buchsommer Sachsen 2015“

Bereits zum dritten Mal beteiligt sich die Stadtbibliothek Großröhrsdorf an der Aktion „Buchsommer Sachsen“.

Dafür hat die Bibliothek exklusiv weitere 106 neue Bücher gekauft, die insbesondere für Kinder und Jugendliche zwischen 11 und 16 Jahren lesenswert sind. Es wurden Fördermittel in Höhe von 600 € sowie die erforderlichen Eigenmittel in Höhe von 500 € eingesetzt. Es lohnt sich also auf jeden Fall, in die Bibliothek zu kommen. Der „Buchsommer in Sachsen“ wird erst am 23. August enden.

Wer teilnehmen möchte, erhält zu Beginn der Aktion einen Clubausweis, ein Lesezeichen und ein Leseloggbuch. Die gelesenen Bücher werden im Leseloggbuch dokumentiert. Wer drei Bücher liest, erhält ein Zertifikat. Übrigens findet die Übergabe der Zertifikate 8. September im Rahmen einer Abschlussveranstaltung statt.

Der Buchsommer Sachsen wird gefördert vom Sächsischen Staatsministerium für Wissenschaft und Kunst und organisiert durch den Deutschen Bibliotheksverband e.V. Landesverband Sachsen.

In den Sommerferien könnt ihr u.a. nach Lust und Laune und vor allem nach eigener Buchauswahl schmökern, schmökern ...

### Schüler aus dem Rödertal organisieren ein Fest zum Kennenlernen

Das Handy wird mit dem Lautsprecher verbunden und die Musik geht an. Es bildet sich ein Kreis, alle fassen sich an den Händen und es wird los getanzt - kein deutscher Tanz, sondern ein arabischer Volkstanz. So ging es nach der Begrüßung am Freitagnachmittag gleich weiter. Was war eigentlich am Nachmittag und Abend des 22. Mai?

Wir, eine engagierte Schülergruppe aus dem Rödertal, haben einen Informationsnachmittag mit gemeinsamen Grillen organisiert. Das Event diente zur Aufklärung und Meinungsbildung. Dazu standen drei Informations tafeln und ein Tisch voller Informationsmaterial bereit. Auf zwei Tafeln konnte man die Geschichten der Asylbewerber aus Bautzen (Syrien) lesen, dafür haben wir diese extra interviewt. Diese Geschichten regen einen schon zum Nachdenken an und man fühlt auch mit diesen Menschen. Was sie alles durchgemacht haben, das kann man sich manchmal gar nicht vorstellen. Auf der dritten Tafel wurde eine Seite von Facebook und die Kommentare dazu aufgehängt, denn ein asylfeindlicher Post hatte unser Werbeplakat veröffentlicht. Wir wollten damit zeigen, dass es auch Menschen gibt, die gegen uns, unser Projekt und vor allem gegen Asylbewerber sind.

Unserer Einladung zu dieser Veranstaltung sind ungefähr 200 Leute gefolgt. Rund 100 Flüchtlinge verschiedenster Nationalitäten, derzeit in

## Die Stadtverwaltung Großröhrsdorf informiert

Großröhrsdorf und Bautzen untergebracht, nahmen das Angebot dankend an. Bei Livemusik, Spiel, Spaß und etwas zu Essen konnte man die gemeinsame Zeit genießen und sich besser kennen lernen. Während und auch nach dem Event kam von den Gästen nur positives Feedback.

Unsere Lehrer und auch viele andere sind stolz und erstaunt. Einige hätten nicht gedacht, dass wir Schüler das so gut organisiert bekommen. Aber wir haben uns schon vor diesem Projekt mit der Thematik beschäftigt. Bereits seit Februar diesen Jahres machen wir fast jeden Freitag mit den Asylbewerbern aus der Notunterkunft Sport. Dabei sind schon mehrere gute Freundschaften entstanden und wir konnten ein wenig Abwechslung in den Alltag der Flüchtlinge bringen.

Für unser Begegnungsprojekt erhielten wir den ersten Preis beim Wettbewerb „Macht euren Projekten Beine“, welcher mit 600 € dotiert war. Das Geld investierten wir gleich in unser nächstes Projekt: in den Informations- und Grillnachmittag auf dem Schulhof.

Der soll keine einmalige Sache gewesen sein, sondern wiederholt werden. Ein Nachmittag, um einander bei Spiel und Sport kennen zu lernen. Zum Schluss möchte ich mich im Namen der gesamten Gruppe bei allen Helfern, insbesondere bei Sarah Schube, bedanken. Ohne sie wären manche Dinge nicht so geworden, wie geplant.

Linda Bredow

### Seniorentreff im Juni

Mit Spannung erwarteten zahlreiche Seniorinnen und Senioren das Auftreten von Frau Renata Zappe, einer ehemalige Großröhrsdorferin.



Das hatte zwei Gründe:

1. Sie hatte im September 2011 unsere Auftaktveranstaltung mit einem bemerkenswerten Gesundheitsvortrag bereichert.
2. Das Thema ihrer Ausführung „Mögliche Verhaltensänderungen im Alter, die Ursachen dafür und wie sollten wir damit umgehen?“.

Frau Zappe kann komplizierte Vorgänge sachbezogen und verständnisvoll erklären. Dies geschieht in lockerer Form mit einem feinen Humor. Als entscheidenden Ausgangspunkt erläuterte sie uns die hormonellen Veränderungen sowohl bei Männern als auch Frauen.

Zugleich verband sie diese mit Wirkungen bei den vier Temperamentstypen und deren Mischformen. Dem schlossen sich kenntnisreiche Bemerkungen über Demenz und Depressionen an. Vielfältigste grafische Darstellungen erleichterten den Teilnehmern den Zugang zu den oft recht komplizierten Prozessen, zum Beispiel die Gegenüberstellung von Depression und Demenz, die zwar zahlreiche gemeinsame Symptome haben, aber gravierend unterschiedliche Behandlungen erfordern. Sie gab uns auch einen Einblick in neueste Behandlungsmethoden für ältere Menschen und vermittelte uns einige praktische Handlungen für die regelmäßige Selbstkontrolle, um im Alltag fit zu bleiben.

Ein sehr gelungener Auftritt. Danksagung, herzlicher Beifall mit Blumen (Pustelblume) und der Wunsch auf weitere Begegnungen sprechen für sich.

### Liebe Seniorinnen und Senioren in Großröhrsdorf und im Ortsteil Kleinröhrsdorf, liebe Gäste!

Für den 17. September 2015 bereiten wir eine Busausfahrt zur Landesgartenschau in Oelsnitz vor. Abfahrt ist 8:30 Uhr in Großröhrsdorf, Schulstraße 2 (Kulturfabrik); Rückkehr geplant gegen 16:00 Uhr; Preis 38 €. Interessierte melden sich bitte bei Christine Plünzig 035952-41992 und Helga Behr 035952-42666.

Mit freundlichen Grüßen: Die Organisatoren

## Die Stadtverwaltung Großröhrsdorf informiert

### Richtfest im Gewerbegebiet Großröhrsdorf

Am 17. Juni lud Steuerberater Rico Glase als Dank an die beteiligten Handwerker zum Richtfest ein. Der Rohbau des neuen Gebäudes an der Brettniger Straße ist nun fertiggestellt und der Dachstuhl errichtet. In dem zweistöckigen Neubau will Herr Glase seine beiden bisherigen Büros in Großröhrsdorf und Ohorn zusammenführen und komplett an den neuen Standort verlegen. Der Steuerberater beschäftigt derzeit 15 Mitarbeiter. Diese konnten sich an diesem Tag einen ersten Eindruck von den neuen Räumlichkeiten machen. Neben Empfangstresen, mehreren Büros, wird es auch zwei Versammlungsräume und genügend Platz für ein Archiv geben. Herr Glase hofft, im Dezember diesen Jahres in sein neues Domizil umziehen zu können.



Herr Rico Glase schlägt den letzten Nagel in den Dachstuhl



### Evangelische Kita „Agnesheim“

#### Gemeinsam Vielfalt entdecken!

Am Freitag, dem 26. Juni, lud die Evangelische Kita Agnesheim alle Kinder mit ihren Familien und interessierten Gästen zum Sommerfest nach Großröhrsdorf ein.

Die Veranstaltung war Teil einer bundesweiten Gemeinschaftsaktion „Gemeinsam Vielfalt entdecken!“ des Netzwerks „Kinder-Gärten im Kindergarten“. Dieses Projekt will schon die Kleinsten für Artenschutz begeistern.



Zur Begrüßung sangen alle ein Lied.

Um 15 Uhr startete das Fest mit einem gemeinsamen Lied der Kindergartenkinder. Nach den Begrüßungsworten von Kita-Leiterin Frau

## Die Stadtverwaltung Großröhrsdorf informiert

Anette Böhme und Pfarrer Schwarzenberg führten die Kleinsten die Geschichte des „Rübchen“ auf. Anschließend warteten auf die kleinen und großen Entdeckerinnen und Entdecker abenteuerliche Stationen im Kinder-Garten, wie ein spannender Barfußpfad, Pflanzenmemory, Malen mit Naturfarben, Duftdetektive und das kreative Gestalten mit Sommerblüten. Die Kinder konnten gemeinsam erforschen, wie groß die Vielfalt der Natur ist. Der Elternrat hatte sich wieder große Mühe bei der kulinarischen Versorgung gegeben. Mit Kuchen, Gegrilltem, Fischsemmeln und Wiener war für jeden Hunger etwas dabei. Außerdem durften die Naturdetektive bis 18 Uhr bei einer Suche im Sand verborgene Schätze aufspüren. „Die Kinder sollen entdecken, beobachten und mit allen Sin-



Kleben von Pflanzenbildern

nen wahrnehmen. So lernen sie, die Natur zu achten und schätzen“, erklärt Anette Böhme, Leiterin der Einrichtung.

Das fällt den Kindern auch im Kita-Alltag leicht. Der 2.000 qm große Garten wurde mit viel ehrenamtlichem Engagement in ein naturnahes, vielfältig strukturiertes Gelände umgestaltet. Nun ist kein Weg mehr gerade, kein Stein ist glatt geschliffen und viele heimische Wildpflanzen erobern sich ihren Raum. Das Gelände bietet Rückzugsmöglichkeiten und lädt zur Bewegung und zum freien Spiel ein. Hier können die Kinder nach Herzenslust rennen, klettern, durch den Kriechtunnel krabbeln, mit Steinen, Kies, Sand und Wasser experimentieren oder sich auf der Holzbaustelle ausprobieren.

Die Kita Agnesheim ist Mitglied im bundesweiten Netzwerk „Kinder-Gärten im Kindergarten“. Diese hat das Ziel, noch mehr „Kinder-Gärten“ wachsen zu lassen. Im naturnah gestalteten Garten lernen Kinder, wie groß die Vielfalt in unserer Pflanzen- und Tierwelt ist, wie alles zusammenhängt und wie empfindlich Ökosysteme sind.

Das Netzwerk soll das Bewusstsein für biologische Vielfalt sowohl bei den Kindern, als auch in ihrem Umfeld, wecken. Als Zeichen der Zugehörigkeit zu diesem Projekt wurde im Rahmen des Sommerfestes eine Tafel am Eingang der Kita angebracht, welche auf die Mitgliedschaft hinweist.

## Aus der Gemeindeverwaltung Brettnig-Hauswalde

### Seniorenfahrt

Freuen Sie sich auf eine schöne Rundfahrt am **Mittwoch, dem 8. Juli 2015**.

Unser Ziel wird Lichtenwalde sein. Direkt an der Schlossallee, auf dem Weg zum Schloss Lichtenwalde, liegt unsere schöne Kaffeegaststätte. Wenn Sie möchten, können Sie sich das Schloss und dessen wunderbaren Schlosspark näher anschauen.

Abfahrt	9.10 Uhr	ehem. Bäckerei Kluge/Gärtnerei Biesold/ehem. Löwe
	9.15 Uhr	ehem. Sonne (Charlottengrund)/Volksbank/Klinke
	9.20 Uhr	Adolf-Zschiedrich-Straße
	9.25 Uhr	Deutsches Haus/Jacobsweg

Der Preis beträgt 46,00 € und beinhaltet neben der Busrundfahrt im gut klimatisierten Bus das Mittagessen (2 Gerichte zur Wahl), sowie 1 Tasse Kaffee und ein Stück Kuchen.

Eintritt für Schloss und Park sind im Preis nicht enthalten (3,00 €).

Anmeldungen nimmt Frau Metzner entgegen - Telefon 77 96 22.

Auch neue Gäste sind herzlich willkommen!

Die Klubleitung

## Geburtstage in Großröhrsdorf



*Wir gratulieren ganz herzlich*

Herrn Helmut Behrendt	am	06.07.	zum	82. Geburtstag
Frau Ingeborg Großmann	am	06.07.	zum	91. Geburtstag
Herrn Arno Hutschenreuter	am	06.07.	zum	82. Geburtstag
Frau Irene Lauke	am	07.07.	zum	82. Geburtstag
Herrn Klaus Mägel	am	07.07.	zum	74. Geburtstag
Herrn Wiegand Rönisch	am	07.07.	zum	78. Geburtstag
Frau Gerda Sprang	am	07.07.	zum	92. Geburtstag
Herrn Dietmar Werner	am	07.07.	zum	75. Geburtstag
Frau Nina Riedel	am	08.07.	zum	74. Geburtstag
Frau Marianne Sprengler	am	08.07.	zum	83. Geburtstag
Frau Ilse Kelling	am	09.07.	zum	74. Geburtstag
Herrn Siegfried Schreier	am	09.07.	zum	81. Geburtstag
Herrn Hans Stoklossa	am	09.07.	zum	86. Geburtstag
Herrn Dieter Brandt	am	10.07.	zum	77. Geburtstag
Frau Dora Bürger	am	10.07.	zum	79. Geburtstag
Frau Margitta Bürger	am	10.07.	zum	80. Geburtstag
Herrn Rolf Bürger	am	10.07.	zum	79. Geburtstag
Herrn Rainer Seidler	am	10.07.	zum	83. Geburtstag
Frau Christine Neumann	am	11.07.	zum	81. Geburtstag
Herrn Manfred Bürger	am	12.07.	zum	76. Geburtstag
Frau Rosa Friedel	am	12.07.	zum	81. Geburtstag
Herrn Manfred Nitzsche	am	12.07.	zum	87. Geburtstag

### Senioren - Geburtstage im Ortsteil Kleinröhrsdorf

Frau Erika Hein	am	10.07.	zum	85. Geburtstag
Frau Brigitte Wenzel	am	10.07.	zum	79. Geburtstag
Herrn Manfred Baldermann	am	12.07.	zum	81. Geburtstag

*Der Stadtrat, der Ortschaftsrat, die Bürgermeisterin  
und die Mitarbeiter der Stadtverwaltung wünschen  
den Jubilaren alles Gute, beste Gesundheit und Wohlergehen.*

## Jubiläen in Bretnig-Hauswalde



*Wir gratulieren ganz herzlich*

Frau Erika Uhlemann	am	06.07.	zum	74. Geburtstag
Frau Ingeborg Schöne	am	07.07.	zum	72. Geburtstag
Herrn Franz-Karl Stopperka	am	09.07.	zum	76. Geburtstag
Frau Irene Biesold	am	09.07.	zum	75. Geburtstag
Frau Liselotte Brüßow	am	10.07.	zum	78. Geburtstag
Frau Helena Weidner	am	11.07.	zum	90. Geburtstag
Frau Sigrid Schneider	am	11.07.	zum	78. Geburtstag
Frau Gertraude Kunath	am	12.07.	zum	86. Geburtstag
Frau Rosemarie Weigle	am	12.07.	zum	82. Geburtstag
Frau Monika Haufe	am	12.07.	zum	71. Geburtstag

*Der Gemeinderat, die Bürgermeisterin  
und die Mitarbeiter der Gemeindeverwaltung wünschen  
den Jubilaren alles Gute, beste Gesundheit und Wohlergehen.*

## Vereine und Verbände



### Angebote der Familienbildungsstätte

Großröhrsdorf - Kirchengemeindehaus, Kirchstr. 10

Mittwoch, 08.07.	09.30-10.30	Eltern-Kind-Kreis (ab 15 Monate)
Donnerstag, 09.07.	09.30-10.30	Krabbelgruppe (6-12 Monate)

## Vereine und Verbände



### Verein „Einigkeit“ e. V.

#### Dank an die Sponsoren des Einigkeitsfestes

Das Einigkeitsfest 2015 ist Vergangenheit. Der Verein „Einigkeit“ e.V. möchte sich auf diesem Weg noch einmal bei allen Sponsoren für die finanzielle, materielle oder ideelle Unterstützung bedanken.

Danke an: Augenoptik Demmler, Inh. Kristina Demmler; Autoreparatur Mirko Leuthold; Auto-Röntzsch; Auto-Service Schütze; Bauhof Großröhrsdorf; Bau Just, Inh. Heiko Just; Bienenzüchterverein Großröhrsdorf und Umgebung e. V.; Böhmisches Brauhaus Großröhrsdorf GmbH;

Dr. Fuchs Immobilien & Hoff Immobilienbetr. GmbH; Edelstahl Schornsteinhandel Gunter Knöfel; Elefant Apotheke; Elektro Boden, Inh. Uwe Menzel; Elektro-Rasch; Elektro-Rentsch; Enso Energie Sachsen Ost AG; Fahrschule Sachse; Familienbildungsstätte Bischofswerda;

Fa. Konrad Lauke-Inh. Thomas u. Henry Lauke GbR; F.A. Schurig GmbH & Co. KG; Festplatz Gaststätte Inh. Heiko Johnne; Flegel GmbH;

Freiwillige Feuerwehr Großröhrsdorf; Freund & Partner GmbH; Gärtnerei Biesold; Gärtnerei Höckendorff; Gartenbaubetrieb Geißler;

Gebäude- u. Grundstückspflege Klaus Schulze; Großmann Sicherheitstechnik Service; Haase GFK-Technik GmbH; Haiko Senf Haustechnik GmbH;

Hair Flair; Handballclub Rödertal e.V. (HCR)-Rödertalbiene; Hantsche, Karin; Heinrichsthaler Milchwerke GmbH; Heuer Metallwaren GmbH;

Hürrig Außen- u. Innenputz; Huhle Stahl- u. Metallbau GmbH Großröhrsdorf; Ihre Reisewelt K. Richter u. Annett Garten GbR;

Institut f. Gesundheit u. Soziales gGmbH; Isoliererzeugnisse Großröhrsdorf GmbH; Jäckel Omnibusverkehr u. Reisebüro GmbH; Kai Mende – Sanitär-Heizung-Bäder; Karosseriebau Hörnig; Kaschel, Andrea; Kaufland Großröhrsdorf;

Kita Agnesheim; Kosmetikstudio Bauer; Laienspielgruppe FROHLILA; LVM Versicherung Michael Broßmann; Malerbetrieb Turba; Malermeister Zühlke; Metallwarenfabrik Haufe; m+k Müller & Kunze, IT-Dienstleistungen u. Marketing;

Netzwerk für Kinder- und Jugendarbeit; Partyzeltvermietung Jörg Sprenger; Pension/Betten-Schöne, B. Schwenke; P&P Petzold Dienstleistungsservice;

Plünzig, Otto; Raumdesign Labrada, Inh. Yunier Labrada; Rechtsanwalt Markus Nitsche; Rentsch Maschinenbau W. & Dipl.-Ing. T. Rentsch GbR;

Robert Philipp Buch- und Spielwarenhandlung; Schreibwaren Zöllner; Schuhhaus Siebe; SG Großröhrsdorf Abt. Schach; SG Großröhrsdorf Abt. Tischtennis; Spielmannszug Kleinröhrsdorf; Stadt-Apotheke, Apotheker Thomas Dittrich; Stadtdruckerei Großröhrsdorf-Inh. Henry Honomichl; Stadtverwaltung Großröhrsdorf; Steinert Automobile; Steinmetzmeister Ralf Schurig;

Stellwerk e.V.; Steuerberater Rico Glase; Studio Greif - Friseur, Kosmetik und Nagelstudio;

Technisches Museum der Bandweberei; Tischlerei Mario Schreier; Tischlerei Stelzer; Volksbank Bautzen; Wohnungsgenossenschaft Johannstadt e.G.;

Wenke Liebmann – Frisuren & Entspannungstherapie

### Wanderfreunde Bretnig-Hauswalde

Zu unserer Juli-Wanderung am **5.7.15 starten wir um 8:00 Uhr an der Klink** und fahren mit den PKWs nach Neustadt.

Über die Götzinger Straße und den Panoramaweg gehen wir zum Bruno-Dietze-Ring. Dort beginnt der Naturlehrpfad. Bereits nach etwa 15 Minuten erreichen wir die Kneipp-Wassertretanlage. Wer sie testen möchte, sollte ein Handtuch mitnehmen.

Vorbei an einem Teich führt uns dann der Lehrpfad bis zur Wanderhütte. Hier zweigen wir ab zur Götzinger Höhe. Vom Aussichtsturm hat man einen Blick auf Neustadt, Langburkersdorf, Berthelsdorf und Polenz.

Danach geht es zurück zum Naturlehrpfad und wir setzen die Wanderung in Richtung Unger fort. Auf dem Gipfel des Ungerberges legen wir dann eine Rast ein. Da die Gaststätte und der Aussichtsturm zur Zeit geschlossen sind, muss sich jeder selbst versorgen. Ausgeruht laufen wir dann hinab nach Rugiswalde. Über den Lindenweg, die Kirschallee und den Rugiswalder Weg, der am Freibad vorbei führt, gelangen wir wieder nach Neustadt. Über die Struvestraße erreichen wir den Arthur-Richter-Park an der Neustadthalle, unseren Ausgangspunkt.

Die Wanderstrecke ist ca. 12 km lang.

Auf der Rückfahrt nehmen wir im Erbgericht Berthelsdorf das Mittagessen ein.

Gäste melden sich bitte telefonisch unter (035952) 58676 an.

Auf rege Beteiligung und angenehmes Wanderwetter hofft euer Wanderleiter

Jürgen Schäfer

## Vereine und Verbände

### Landeskirchliche Gemeinschaft Bretnig e.V.

#### Kinder bauten Lego-Stadt aus 200.000 Bausteinen

Das Wort Gottes spielerisch begreifen. Das steckt hinter der Idee des Sächsischen Jugendverbandes EC „Entschieden für Christus“. Ca. 50 Kinder zwischen 6 und 12 Jahren bauten vom 11.-13. Juni in der Landeskirchlichen Gemeinschaft auf dem Brettmühlenweg 15 b eine Lego-Stadt. Auf einer gut 10 qm großen Platte entstanden stolze Bauwerke, z.B.



Türme, Sportanlagen, Kirchen, Brücken bis hin zur Titanic. Der Phantasie waren keine Grenzen gesetzt und Fröhlichkeit war Trumpf.

Danke den Mitarbeitern für ihr Opfer an Zeit, Bewirtung und Hilfe. Die Referentin Barbara Köllner mit ihrer Ruhe und Übersicht war Spitze. Bewundernswert war die Aufmerksamkeit der vielen Kinder beim Erzählen der biblischen Geschichten. Ein Thema war die Joseph-Geschichte, wo es zum Schluss heißt: „... und Gott gedachte es gut zu machen.“ Der Merkvers für die Kinder lautete: „Gott spricht, rufe mich an, wenn du in Not bist, ich will dir helfen.“

Nach dem Aufbau und Einräumen der Zelte am Sonnabend freuten wir uns auf den Gartengottesdienst am Sonntag. Bei schönem Sonnenschein erklang Morgenmusik der Friedersdorfer und Bretniger



Blechbläser. Die anschließende Abschlussveranstaltung stand unter dem Thema „Gott lässt uns nicht allein“. Viele der über 200 Besucher waren dankbar für Freundschaften und Gemeinsamkeiten. Blumen als Dankeschön gab es für 30 Jahre Arbeit mit Kindern in unserer Bretniger Gemeinschaft. Jedes Kind bekam als Erinnerung eine bunt bedruckte Lego-Tasse. Nach einer Festmusik der Bläser wurden die Bauwerke der Kinder von Eltern und Familien bestaunt. Außerdem gab es eine Schulranzen-Spendenaktion von Global Aid Network, bei der wir 17 gut erhaltene oder neue Schulranzen mit komplettem Inhalt für die ersten Klassen in der Ukraine oder Uganda sammeln konnten - diese waren ein schöner Blickfang. Danke für alle Spenden.

Nach einem reichlichen Mittagessen mit Würstchen und Steaks vom Grill kamen schöne Tage zum Abschluss. Es war eine gesegnete Zeit.

## Vereine und Verbände

### FSV Bretnig-Hauswalde e.V.



#### Turnierwochenende in Bretnig-Hauswalde



Der FSV Bretnig-Hauswalde e.V. lädt zum Turnierwochenende am 04.07./05.07.2015 alle interessierten Sportfreunde ein. Für das leibliche Wohl ist bestens gesorgt.

#### Samstag, 04.07.2015

G-Jugend von 09.00-13.00 Uhr

Teilnehmer: FSV Bretnig-Hauswalde e.V.  
SV 1910 Edelweiß Rammenau

SG Großnaundorf  
TSV Wachau

E-Jugend von 14.00-18.00 Uhr

Teilnehmer: FSV Bretnig-Hauswalde e.V.  
TSV Wachau

SG Großnaundorf

#### Sonntag, 05.07.2015

F-Jugend von 09.00-12.00 Uhr

Teilnehmer: FSV Bretnig-Hauswalde e.V.  
Lomnitzer SV

SG Großnaundorf  
TSV Wachau

D-Jugend von 13.00-16.30 Uhr

Teilnehmer: FSV Bretnig-Hauswalde e.V. 1.  
FSV Bretnig-Hauswalde e.V. 2.  
SC 1911 Großröhrsdorf e.V.  
Post Germania Bautzen

TSV Pulsnitz 1920  
Arnsdorfer FV  
SG Großnaundorf

#### 3. Platz der Frauen beim Turnier in Lomnitz

Nach Ende der Spielsaison fand am Sonntag, den 28.06.2015 gleich ein Turnier beim Lomnitzer SV statt. Unsere Mädels kämpften von Anfang bis Ende und dies machte sich bezahlt in einem 3. Platz.



Unsere Torschützen waren D. Hempel, N. Scholz, M. Scholz und V. Schmidt. Klasse gemacht!

#### 2. Platz der D-Jugend beim Sommerturnier in Großröhrsdorf

Am Sonnabend, den 27.06.2015 fand das Sommerturnier beim SC 1911 Großröhrsdorf statt. Es traten 8 Mannschaften in zwei Gruppen gegeneinander an.

Als erstes spielten wir gegen den Tabellenersten TSV Pulsnitz 1920. (->)



## Vereine und Verbände

Unsere Jungs ließen sich nicht einschüchtern und kämpften um jeden Ball. Das Spiel endete 0:0. Ebenso gegen den VfB Zittau. Danach spielten wir gegen die Sorbische Auswahl und verließen das Spielfeld mit 1:0. Das Tor schoss Richard Klemm. Jetzt wurde es spannend. Es ging um den Einzug ins Finale. Unser Gegner war der SC 1911 Großröhrsdorf. Unsere Jungs spielten konzentriert und gewannen ihre Zweikämpfe. Dies machte sich bezahlt, so dass kurz vor Schluss Felix Lamping uns ins Finale schoss. Jetzt ging es um den Sieg, jedoch hatte der VfB Zittau dasselbe vor. Sie machten von Anfang an Druck und ließen unsere Jungs nicht ins Spiel kommen. Leider verloren wir mit 5:0. Jungs ihr habt super gespielt. Wir sind stolz auf euch!

### Kampfsportverein Pulsnitz e.V.

#### Erfolgreiche Kreis-, Kinder- und Jugendspiele im Judo

Am Samstag, den 13. Juni 2015 fanden in Pulsnitz die Kreis-, Kinder- und Jugendspiele im Judo für die Altersgruppen U11, U14 und U17 statt. Insgesamt waren 105 Sportler aus 9 Judovereinen des Landkreises Bautzen vertreten.

Der Kampfsportverein Pulsnitz e.V. war in diesem Jahr erstmals für die Austragung verantwortlich und ging selbst mit 13 Sportlern an den Start. Nach einem anstrengenden aber erfolgreichen Wettkampftag konnten alle unsere 13 Judokas eine Medaille mit nach Hause nehmen. Dies waren 6 goldene, 4 silberne und 3 bronzene - ein richtig gutes Ergebnis!



Personen von links nach rechts: C. Heckfuß (U11), E. Schöne (U14), F. Faust (U14), M. Windrich (U11), N. Windrich (U14), T. Börner (U14), Emely Rother (U14), L. Schmidt (U11), B.-J. Geppert (U11), N. Wazery (U11), J. Pohler (U11), F. Rudolph (U14).

Ein herzliches Dankeschön gilt besonderes dem JSV Rammenau e.V. und dem PSV Kamenz e.V. sowie allen Helfern, die uns bei den Vorbereitungen und der Durchführung der Wettkämpfe tatkräftig unterstützt haben.

## Kfz-Service Michael Wagner

Radplan 6, 01900 Großröhrsdorf

### Frühjahrscheck und Klimageservice

täglich TÜV + AU Reifenservice **Fahrzeuginspektion** **Unfallinstandsetzung**

Tel. 0172/35 35 278 oder 03 59 52/4 65 63



## Kirchliche Nachrichten

### Sonnabend, 04.07.

**Kirche Bretnig** 17.00 Konzert des Kinder- und Jugendchores

### 5. Juli – 5. Sonntag nach Trinitatis/Taufsonntag

**Kleinröhrsdorf:** 09:00 Gottesdienst zum Thema „Taufe“

**Bretnig:** 09:00 Gottesdienst mit Kindergottesdienst

**Großröhrsdorf:** 10:30 Gottesdienst zum Thema „Taufe“ mit Kindergottesdienst

**Rammenau:** 14.00 Kirchgemeindefest mit Taufe

### Sprechzeiten Pfarrer Schwarzenberg:

Donnerstag 16.00 - 18.00 Uhr, Kirchstr. 10, Pfarramt

Sommer - Sonne - Urlaub

**MORGAN**  
EYEWEAR

**Schützen Sie Ihre Augen und sehen Sie dabei cool aus ...**

**augenoptik demmler**

Wir sind auch 2015 ZEISS „Relaxed Vision Center“.

Pulsnitzer Straße 3  
01900 Großröhrsdorf  
Telefon 3 29 20

## Inserieren im Rödertal-Anzeiger?

Tel.: 3 22 29 - Fax: 3 22 30 - Mail: info@muk-werbung.de

Firma Ulrich Gäbler - Inh. Malermeister Ulrich Gäbler - Freiheitsstraße 12 - 01900 Großröhrsdorf - 035952/ 28818

## Dienstleistungen

Haus- und Grundstückspflege - Helfertätigkeiten - Winterdienst

[www.gaeblerdienstleistungen.de](http://www.gaeblerdienstleistungen.de)

unsere zusätzlichen Leistungen für Privat und Gewerbe

Heckenschnitt • Rasenpflege • Gehwege- & Treppenhausreinigung • Haushaltsauflösungen • Winterdienst • Hauswart  
Haushalts- & Putzhilfe mit Fenster- & Gardinen Service - Unsere qualifizierte Mitarbeiterin unterstützt Sie gern in Ihrem Haushalt.

- Sollten wir Ihr Interesse geweckt haben, kontaktieren Sie uns bitte. -

& Maler Gäbler *Ambiente* Meisterbetrieb kompetent & individuell  
Fassade – Decke – Wand – Boden  
[www.malergaebler.de](http://www.malergaebler.de)

SCAN UNS



# HÖRNIG

Karosseriebaumeister  
Gerd Hörnig  
[www.blechdokter.de](http://www.blechdokter.de)

- Reparaturen von allen Typen
  - eigene Lackiererei
  - sofortiges Preisangebot!
- Blech- und Lackschäden -  
wir richten´s wieder !

Bischofswerdaer Str. 117 - 01900 Großröhrsdorf - Tel.: 31138 - Fax: 31640

## Panitz – Reisen Bus & Mietwagenunternehmen

Fahrdienste auf einen Blick für alle Krankenkassen  
Krankenfahrten-, Reha-, Arzt-, Chemotherapie- und Bestrahlungsfahrten  
Behindertenfahrdienste, Rollstuhltransporte  
Busreisen für Gruppen - Vereine - Familienfeiern  
**Tel.: 035952-30519 - Rathausstraße 6 - Großröhrsdorf**



Großröhrsdorfer Str. 3  
01900 Brettnig-Hauswalde  
**Telefon:**  
**0170 - 5 89 02 68**  
[www.lkw-pkw-wasche.de](http://www.lkw-pkw-wasche.de)

Mo.-Do.: 7-18 Uhr • Fr.: 7-20 Uhr • Sa.: 5-12 Uhr

- Lackpolitur
  - Innenraumreinigung
  - Motorwäsche
  - Unterbodenwäsche
- (auf Wunsch Kundenersatzfahrzeug) *Für Privat und Gewerbe, auch Wohnwagen*



**Samstag, 04.07.2015**  
**geschlossene Gesellschaft**

**! immer donnerstags: jeder Cocktail nur 3,50 € !**

Am Festplatz 1, 01900 Großröhrsdorf  
035952 - 46174 u. 0175 - 8123788 [www.festplatzgaststaette.de](http://www.festplatzgaststaette.de)  
Mo geschlossen, Di - Sa ab 17 Uhr, So 11 - 14 und ab 17 Uhr

## Fernsehservice

Ihr Panasonic-Händler



# Peter Kneisel

**Verkauf/Reparatur u. Errichtung von TV-, VIDEO-, HIFI- & SAT-Anlagen**

**Batterien - Akkus - Hörgerätebatterien - Kabel - Kopfhörer**

Bischofsw. Str. 55 • 01900 Großröhrsdorf • Tel.: 03 59 52 - 3 24 82  
**Wochenendservice unter Telefon: 03 59 52 - 3 16 69**

**Junge Frau, 31 J., in ungekündigter Stellung (gelernte Bäckerin) sucht ab 1.9. Arbeit (bis 30 h) in Großröhrsdorf**  
Angebote bitte an 0174-6435641

**Hobbygärtnerin sucht wegen Zuzugs nach Großröhrsdorf ab September kleinen Garten**  
Angebote an 0174-9586571

**Verm. EG-Whg., 54 m², in Brettnig, 2 Zi., mit EBK, verglastem Balkon, Bad m. F., Keller, Boden, Pkw-SP, 350,- € warm**  
Telefon 0172-1380695

**Großröhrsdorf provisionsfrei, 2-Raum- und 4-Raum-Wohnungen zu vermieten**  
Herr Timm, Tel. 0176-39026011

# Eisold Milchbar

**frisches Softeis**

**Angebot: Sandformen mit und ohne Schokolade Sandstreifen**

**Bischofswerdaer Straße 3 - Telefon 4 82 67**

**Mo.-Fr. 7<sup>15</sup>-17<sup>00</sup> Uhr, So. 14<sup>00</sup>-17<sup>00</sup> Uhr, Sa. geschlossen**

## EVENT - BILD & TON VERLEIH

Plasmaschirme, Beamer, Kameras, Beschallungstechnik für Ihre Party, Einweihungs- oder Jubiläumsfeier ...

**Video-DVD-Kopierservice**

Tel. (03 59 52) 4 88 47

**BILD & TON**

Servicepartner

Friedhelm Seidel

Funk (01 72) 7 03 60 38

Bergstr. 3, Großröhrsdorf

## Autoreparatur



auto reparatur

**Mirko Leuthold**

Großröhrsdorfer Straße 1 a - 01900 Brettnig (Gewerbegebiet)

Tel. 03 59 55 / 4 01 59 - Fax: 7 45 89

**Unfallinstandsetzung - Inspektionen aller Fahrzeugtypen**



GETRÄNKEFACHMARKT

Bischofswerdaer Str. 28 • 01900 Großröhrsdorf • Tel. 035952/42111  
[www.getraenkemarkt-dresden.de](http://www.getraenkemarkt-dresden.de)

**Öffnungszeiten:**

Mo.- Mi. 9.00 - 18.00 Uhr / Do. - Fr. 9.00 - 19.00 Uhr / Sa. 9.00 - 13.00 Uhr

**NEU: LOTTO-Annahme**

# AKTION vom 06.07. bis 11.07.2015



Hasseröder Pils, Export, Radler, Vier

**18,00 €**

2 x 20 x 0,5 l (1 l = 0,90 €)

+ 6,20 € Pfand

**Doppelkistenaktion**



Feldschlößchen Pils, Export, Mixx, Radler Naturtrüb

**8,99 €**

20 x 0,5 l (1 l = 0,90 €)

+ 3,10 € Pfand



Holsten - alle Artikel -

**9,99 €**

20 x 0,5 l (1 l = 1,00 €)

+ 3,10 € Pfand



Frankenbräu Festbier, Premium Pils, Urhell

**9,99 €**

20 x 0,5 l (1 l = 1,00 €)

+ 4,50 € Pfand



Warsteiner Pils, Herb

**10,99 €**

20 x 0,5 l (1 l = 1,13 €)

+ 3,10 € Pfand



Coca Cola - alle Artikel -

**8,99 €**

12 x 1,0 l (1 l = 0,75 €)

+ 3,60 € Pfand

**+ 2 Flaschen 1,0 l GRATIS**

**Häuslicher Pflege- und Intensivpflegedienst Ohorn**



**Bischofswerdaer Straße 16**  
 (Eingang über Bankstraße)  
**01900 Großröhrsdorf**  
**Telefon: 03 59 52 / 44 93 55**  
**Mobil: 01 73 / 6 48 59 61**  
**E-Mail: info@hapido.de**  
**www.hapido.de**

**Inhaberin: Steffi Steinbrecher**  
 Wir helfen mit Herz und Kompetenz!

**PUSTEBLUME**

Pulsnitzer Str. 35 - Großröhrsdorf  
 Telefon: 3 11 48  
 pustebume-hobus@t-online.de

Montag	9-18 Uhr
Dienstag	9-18 Uhr
Mittwoch	9-18 Uhr
Donnerstag	9-18 Uhr
Freitag	9-18 Uhr
Samstag	9-12 Uhr
Sonntag	9-11 Uhr

**BayWa Bau & Garten**

*Hier bin ich gern*

**Pool-Pflegemittel**

**20% günstiger**

**BayWa Bau & Gartenmarkt Großröhrsdorf**  
 Pulsnitzer Straße 16 • 01900 Großröhrsdorf  
 Raiffeisen-Handelsgenossenschaft eG Kamenz • Friedensstraße 20 • 01917 Kamenz

\*Aktion gültig vom 03.07.-10.07.15 mit diesem Coupon.

**Preiskracher bei...** **STEINERT** AUTOMOBILE

**PKW-Anhänger Kippi 200**  
 Kastenmaß: 2030 x 1160 x 300 mm  
 Gesamtgewicht: 750 kg  
 Nutzlast: 610 kg

**Aktionspreis 689,00 €**

Vom **06.07. - 28.08.** erhalten Sie die erste Inspektion für Ihren neuen Anhänger sowie einen Sommer-Check für das dazugehörige Zugfahrzeug **KOSTENLOS.**

**STEINERT** AUTOMOBILE  
 Verkauf • Kundendienst • Ersatzteile • Reparaturen

Bretniger Str. 4  
 01900 Großröhrsdorf  
 Tel.: (03 59 52) 4 62 19  
 Fax: (03 59 52) 4 89 24

(Angebot gültig, solange der Vorrat reicht)

**Elefant is(s)t gesund**

**Immer und überall ist Essen sofort verfügbar.**  
 Da ist es schwer den Überblick zu behalten. Was tut uns gut? Was schadet Figur und Gesundheit? Viele Beschwerden und Erkrankungen sind auch auf eine falsche Ernährung zurückzuführen.

**Neugierig geworden? Dann vereinbaren Sie gleich Ihren persönlichen Beratungstermin in der Woche vom 06.07. - 10.07.2015. Wir freuen uns auf Sie!**

**Natürlich**

**ELEFANTEN APOTHEKE**

**Natürlich gesund & günstig**

Apotheker Thomas Lappe · Mühlstraße 1 · 01900 Großröhrsdorf  
 Telefon (kostenlos): 0800 - 276 32 68 · Telefax: 035952 - 589 16  
 E-Mail: mail@apofant.de · Internet: www.apofant.de

**25% Rabatt-Gutschein\***

Einzulösen beim Einkauf in Ihrer **Elefanten Apotheke, Großröhrsdorf**

\*Auf ein Produkt Ihrer Wahl, außer Aktionsartikel, Verschreibungspflichtiges, Bücher und Rezeptgebühren. Pro Einkauf nur ein Rabatt-Gutschein einlösbar.

Gültig bis 11.07.2015

EINFACH GUT GEWÄHLT.

**MEDITECH**  
 SACHSEN

**Genießen Sie ihren Sommer aktiv**  
 Ob Picknick im Park oder Wanderurlaub im Gebirge. Der Sommer ist da und bietet Entspannung, Aktivität und neue Entdeckungen. Sollten Sie mal nicht ganz so agil sein: Wir kümmern uns um Ihr Wohlbefinden. Also genießen Sie die Sonne, das haben Sie sich verdient!

**MEDITECH-Sanitätshaus und Podologische Praxis Großröhrsdorf**  
 Schücostraße 1 (Gewerbegebiet)  
 01900 Großröhrsdorf  
 Telefon 03 59 52 / 42 96 12  
 www.meditech-sachsen.de

Mo-Do	09:00-12:00
	12:30-18:00
Fr	08:00-14:00